

Généreuse... de nature

Puys de Jumes et Coquille

La destination Terra Volcana, les Pays de Volvic, au cœur du Puy-de-Dôme, entre Clermont-Ferrand et Vichy, offre de nombreuses richesses.

Ici le volcanisme a façonné un paysage tantôt vallonné et aux accents mystiques, **la Chaîne des Puys, inscrite au patrimoine mondial de l'UNESCO en 2018**, tantôt apaisant, la plaine de Limagne.

Sur ce terrain de jeu plein de contrastes, un territoire d'une belle diversité s'épanouit, avec, dans sa musette, de nombreux passionnés à rencontrer et d'histoires humaines et naturelles à raconter.

**Envie de faire un pas de côté ?** Terra Volcana c'est une terre faite de lave et d'eaux, qu'elles soient vives, minérales ou thermales. C'est aussi le paradis du randonneur, source d'inspiration de l'amateur d'Histoire, d'architecture et de gastronomie... en bref, une terre vivante et généreuse... de nature !

# Entre plaine et volcans

Coteau du Puy-Saint-Jean - Artonne

## ..... ◦ SOMMAIRE ◦ .....

- p3 *Des chiffres et des lettres*
- p4 *Des volcans et des hommes*
- p9 *De nos volcans aux richesses de Volvic*
- p11 *Des sites de visite volcaniques*
- p13 *Quand le bien-être coule de source*
- p16 *Patrimoine et gourmandise*
- p21 *Nos adresses de charme*
- p22 *Des voyages de presse made in Auvergne*
- p23 *Agenda des événements 2023*

TOUS NOS UNIVERS SONT SUR  
[www.terravolcana.com](http://www.terravolcana.com)

# des chiffres et des lettres...

**2 territoires**  
entre plaine et volcans



- la partie nord de la **Chaîne des Puys**
- une partie de la **Plaine de Limagne**

**56 communes**  
87 647 habitants



**22 des 80 volcans inscrits**  
au patrimoine mondial de **l'UNESCO**  
et 1 maison de site



**1 réserve naturelle régionale**  
et **4 espaces naturels sensibles**

**1 destination**  
au cœur de **l'Auvergne**  
créée en 2018



**700 km de sentiers pédestres**

**1 station thermale de pleine santé**  
en plein essor !



**1 Pays d'art et d'histoire**  
plein de dynamisme !

**1 village « Petite Cité de caractère »**  
et une foule d'autres pépites remarquables



**4 sites clunisiens**

**1 itinérance pédestre**  
(GR®441) et **2 itinérances vélo**  
(GTMC – Via Allier)



**5 événements internationaux annuels :**  
ici on transpire et on swingue !



Riom

## EN 2023

- Le plus grand **planétarium** de France à Vulcania
- Des **lodges** au Volcan de Lemptéguy

- Une **offre pleine nature** et hébergements en plein développement
- Les **Tours de France** en Terra Volcana



Côte Verse Volvic

# Des volcans et des hommes



Sur les hauteurs de Volvic

En Auvergne, l'Homme compose avec les volcans depuis toujours et a dû apprendre à vivre avec.

Mieux, ici en Terra Volcana, sur la face nord de la Chaîne des Puy, l'Homme a même été en première ligne, les observant de loin lors de leurs éruptions, tirant bénéfice de cet environnement à priori hostile et les arpentant avec respect et attachement.

En cause leur exceptionnelle jeunesse, moins de 10 000 ans nous séparant de la dernière éruption de ces géants de feu.

C'est sans doute en Terra Volcana que les destinées de ces volcans et de l'Homme se croisent le mieux pour écrire à plusieurs mains des histoires bien réelles où l'humain et la nature se mélangent.

L'eau, la nature et cette pierre de lave si caractéristique... Un triptyque qui façonne le territoire encore aujourd'hui et lui donne une identité riche de multiples nuances.

Des éléments que chacun vit à sa manière, selon sa sensibilité, et qui invitent à s'intéresser au récit géologique, humaine et naturelle d'une destination pas tout à fait comme les autres.



Puy des Gouttes



Chuchoter - Thierry Courtadon

## La Chaîne des Puys, un ensemble unique au monde !

**Q**u'on se le dise, les volcans de la Chaîne des Puys, inscrits au Patrimoine mondial de l'UNESCO en 2018, ne sont pas des montagnes comme les autres ! Fruits d'une histoire géologique passionnante et de la formation de la Faille de Limagne il y a 35 millions d'années, ces 80 volcans sont des « petits jeunes », entre 80 000 et 8 000 ans à peine, et se concentrent sur seulement 40 km de long pour 4 à 5 km de large. Un vrai cours de Science et Vie de la Terre à l'air libre à découvrir en empruntant le **GR®441 Tour de la Chaîne des Puys**, boucle épique de 114 km au départ et à l'arrivée de Volvic !

### 3 VOLCANS POUR LE PRIX D'UN !

Direction le hameau de Beauregard et la fameuse sculpture « Chuchoter » de Thierry Courtadon, pour une randonnée pédestre de 16 km en moyenne montagne à la conquête de 3 volcans magnifiques.

Mention aux deux premiers rencontrés, les **puy de Jumes et de la Coquille**, volcans jumeaux de type strombolien aux cratères d'une riche biodiversité et aux panoramas splendides récemment mis en valeur par le Parc Naturel Régional des Volcans d'Auvergne. Des volcans jumeaux, éloignés du tumulte de l'activité humaine, pour

un plaisir qui se dédouble et qui va même se tripler un peu plus loin par la montée du magnifique **puy des Gouttes** surplombé lui-même par le puy Chopine...

Des noms évocateurs d'une histoire géologique propre à chaque volcan ! Car, dans la Chaîne des Puys, le plus fascinant est sans doute qu'il n'en est pas un identique à l'autre !



### EN ROUTE POUR QUELQUES HEURES SEULEMENT ?

La face nord de la Chaîne des Puys possède bien des trésors à commencer par le **puy des Gouttes** et son voisin, le **puy Chopine**, les stars d'une des plus belles randonnées d'Auvergne, de 7 km seulement. Ces volcans et leurs splendides hêtraies composent un récit géologique des plus riches, facilement lisible pour celui qui en cherchera les signes.

Ils permettent en outre d'aborder le pastoralisme, une activité humaine qui continue de marquer l'histoire de la Chaîne des Puys.

Le charme opère avec comme récompense **l'un des plus beaux panoramas d'Auvergne** et une vue imprenable sur le mythique puy de Dôme.

### Le saviez-vous ?

Les volcans de la Chaîne des Puys sont très majoritairement privés ! Et la plupart peuvent appartenir à des centaines de personnes différentes...

Et oui, en Terra Volcana, on peut hériter d'un bout de volcan !

# Randonnées minérales et familiales en vue !



Étang de Pulvérières



## DES RANDONNÉES À TIRE D'AILES

Terre encore sauvage, Terra Volcana conjugue la randonnée pédestre à l'observation de la biodiversité à l'Étang de Pulvérières. Cet étang, l'une des rares zones humides située à l'intérieur du périmètre du Parc Naturel Régional des Volcans d'Auvergne, est un refuge privilégié pour 149 espèces d'oiseaux et une trentaine d'espèces de libellule.

La star du site ? Le Grèbe huppé auquel la LPO Auvergne a même consacré un sentier de 3 km ponctué de multiples observatoires.



Du côté de la Réserve naturelle des Cheires et des grottes de Volvic, les Chauve-souris recueillent tous les suffrages. Ici, au sein de l'Impluvium de Volvic, jusqu'à 15 espèces de ces drôles de mammifères se donnent rendez-vous dans les anciennes galeries d'extraction de pierre de lave devenues le plus grand gîte d'hibernation de chauve-souris d'Auvergne.

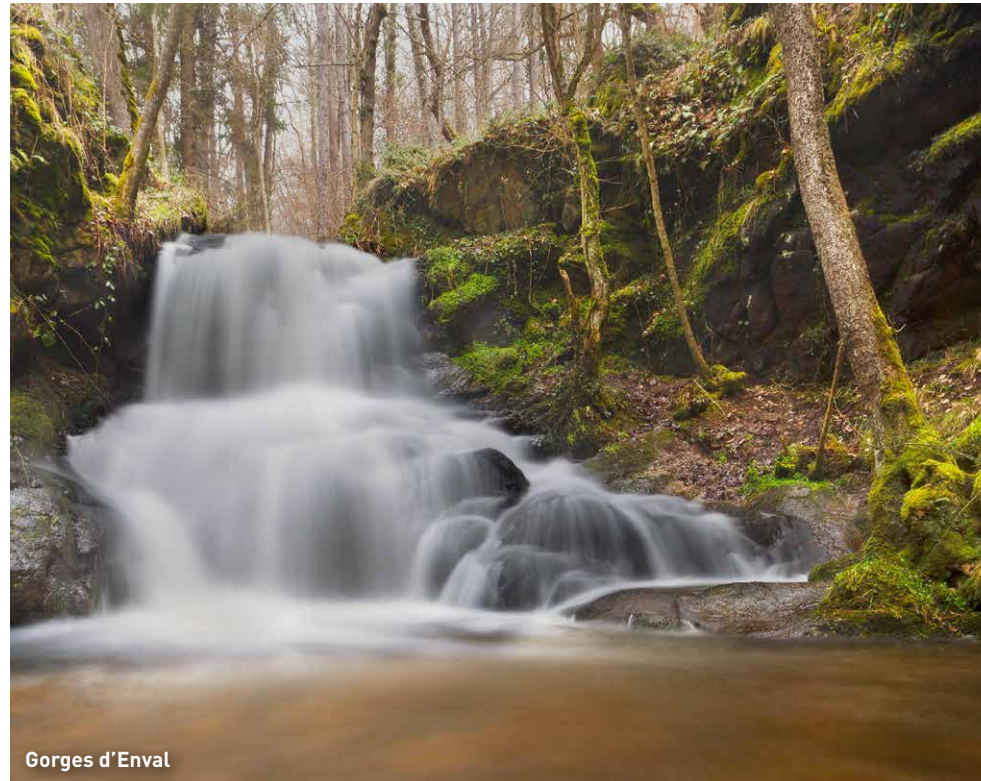
Un court sentier d'interprétation, celui du Rhinolophe, a été mis en place à l'été 2022 par la LPO pour mieux faire connaître ces « reines de la nuit », bien loin des préjugés !

Si l'Auvergne est le château d'eau de la France, certaines de ses plus belles randonnées ont naturellement un lien avec cet élément incontournable ! Ainsi, la Vallée des Prades impressionne par son point de vue du Roc Errant là où aux Gorges d'Enval, ce sont les cascades qui crèvent l'écran.

« Ce bout de vallon étrange s'ouvre sur la grande plaine d'Auvergne, et finit dans une crevasse

sauvage et superbe, pleine de rocs éboulés ou menaçants, où coule un ruisseau qui cascade sur les pierres géantes et forme un petit lac devant chacune... ». Oui, Guy de Maupassant fut impressionné lors de ses cures thermales par le côté sauvage des lieux.

Ces gorges suivent sur 9 km l'insolent parcours du ruisseau de l'Ambène à travers des bois de châtaigniers jusqu'à 3 cascades splendides dont celle, poétique, du Bout du Monde.



Gorges d'Enval



Vue sur le Château de Tournoël

Au menu pour les fous d'exploration nature : des panoramas splendides sur la plaine de Limagne, le Château de Tournoël et la ville d'art et d'histoire de Riom mais aussi un trésor patrimonial, la Source Marie ! Exploitée à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle pour ses vertus sur l'appareil digestif, perdue en 1920 puis retrouvée en 1999, cette source fut encensée par une autre figure de la littérature, George Sand.



Roc Errant - Vallée des Prades



Plateau de Viillard



Sommet du puy des Gouttes



## DES TOURS DE FRANCE 2023 TRÈS AUVERGNATS !

En 2023 Terra Volcana a plus d'un Tour dans son sac puisque tant l'épreuve masculine que l'épreuve féminine lui accordent une place de choix !

Chez les hommes, après une arrivée au **mythique puy de Dôme** le dimanche 9 juillet, pour ce qui est l'événement du Tour 2023, et une journée de repos à Clermont-Ferrand, la 10<sup>e</sup> étape emmènera, le 11 juillet, le peloton depuis le **Parc Vulcania**, village départ d'un jour, à travers plus d'une vingtaine de communes du territoire et une bonne partie du département !

Rebelote le **dimanche 23 juillet** pour le grand départ du **Tour de France féminin**. La première étape, au départ et à l'arrivée de Clermont-Ferrand, explore largement la plaine et la faille de Limagne, de ses grands espaces à ses villes et villages de caractère (Châtel-Guyon, Volvic, Riom, Mozac, Maringues, Randan, Aigueperse...).

## Du VTT au trail, les sports nature ont la côte !

**T**errain de jeu idéal pour les activités nature en tous genres, Terra Volcana fait s'enchaîner volcans, plaines, prairies et espaces boisés !

Là où les traileurs, les amateurs de randos-courses et les fous de VTT font de ces parcours des indispensables de leurs semaines sportives, les débutants s'y essayent avec plaisir. Car nos sentiers et nos volcans sont largement accessibles au commun des mortels !

Les chemins au-dessus de Volvic sont par exemple de **formidables terrains de jeux** pour les férus de course à pied tout comme les hauteurs du

village de Chanat-la Mouteyre, et son tout nouveau parcours trail de 18 km lové sur les contreforts de la Chaîne des Puys.

Les compétiteurs ne s'y trompent pas et font de nos volcans des incontournables de leur programme sportif ! Mention au réputé **Trail de Vulcain**, l'un des premiers de la saison, les 4 et 5 mars 2023, avant la passionnante **Volvic Volcanic Expérience (VXX)** lors du week-end de l'Ascension, du 18 au 20 mai 2023.

La VXX, ce sont 3 jours de trail, de fête et d'animations pour tous au cœur de la cité de la pierre et de l'eau, le tout

porté par de belles valeurs dans une ambiance ultra... conviviale et familiale !

Ceux qui préfèrent les boucles VTT seront comblés par les flancs de nos volcans qui s'y prêtent à merveille. **Les loueurs de VTT électriques** de Volcanic Cycles sont présents à l'année et livrent les modèles les plus récents sur les spots les plus prisés des amateurs. Au menu : plus d'une quinzaine de boucles VTT, des **moniteurs passionnés** et le passage d'une itinérance mythique, la **GTMC**, Grande Traversée du Massif Central, depuis la plaine de Limagne jusqu'à la Chaîne des Puys.



Trail de Vulcain



Contempler - Chanat-La-Mouteyre

## Conjuguer la nature, itinérance de pierre en pierre

**S**i la pierre de Volvic a de tous temps inspiré les artistes, il en est un en particulier qui lui dessine de nouveaux lendemains. **Thierry Courtadon**, c'est son nom, est fils et petit-fils de tailleur de pierre, installé à Volvic depuis toujours. Son exposition Land art, « Conjuguer la nature », et ses **5 œuvres monumentales**, est un cri d'amour à cette pierre de lave que l'artiste a dans le sang.

Thierry Courtadon étonne ainsi par sa faculté à transformer ce matériau unique au monde en matière vivante, en dentelle, et à lui donner du mouvement, de la lévitation.

« Conjuguer la nature » fait passer ses messages d'œuvre en œuvre, depuis le splendide « **Chuchoter** » et ses lettres de pierre aux abords des puys de Jumes et Coquille à « **Contempler** », véritable toile d'araignée volcanique à Chanat-la-Mouteyre.

Pour sa part, « **Suspendre** », à Charbonnières-les-Varennes, fait léviter ses pavés de pierre de Volvic au-dessus d'une cascade tandis que « **Compresser** » à Pulvérières et « **Ondoyer** » à Sayat célèbrent aussi à leur façon la force de cette trachyandésite\* qui retourne littéralement à ses origines.

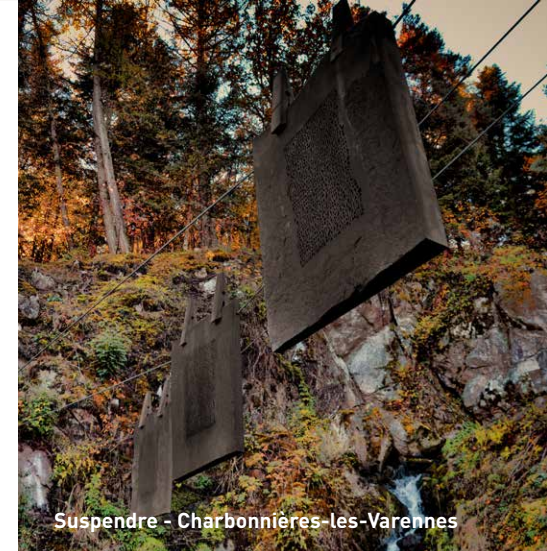
\*La trachyandésite n'est autre que le nom scientifique de la pierre de Volvic !

## Thierry Courtadon, l'enfant du pays

La « Volcanic attitude », Thierry Courtadon la connaît par cœur !

Fils et petit-fils de tailleurs de pierre, celui qui sculpte la pierre de lave comme personne prouve dans son atelier de Volvic, au plus près des carrières, que ce matériau porte en lui des qualités insoupçonnées.

Sous ses mains, la pierre de Volvic se fait aérienne, lumineuse, joue à la star et bouleverse nos perceptions comme nos certitudes.



Suspendre - Charbonnières-les-Varennes

Une visite de l'atelier de l'artiste suffit pour mesurer la créativité de ce créateur hors-normes qui a su emmener « sa » pierre de Volvic vers des horizons inattendus. Magique !



[ateliercourtadon.com/actu/conjuguer-la-nature](http://ateliercourtadon.com/actu/conjuguer-la-nature)



## LA GROTTE DE LA PIERRE

C'est en pénétrant dans une coulée de lave que l'aventure commence. Dans cette ancienne galerie d'extraction des hommes se sont passionnés dès le XII<sup>e</sup> siècle pour la pierre de Volvic.

Leur histoire est contée au moyen d'une scénographie revisitée en 2022. Les visages du passé reprennent vie et content le récit de Jean Legay-Chevalier, exploitant de carrières de pierre à l'origine de la découverte de l'eau de Volvic.

Entre or noir et or bleu, on se passionne ici pour cette fameuse pierre de lave et pour le rapport intime qui a de tout temps existé entre les volcans et les hommes.

**Nouveau : une grotte des lumières fin 2023**

La grotte de la pierre devient **la grotte des lumières** pour Noël 2023 et fait entrer grands et petits dans un univers magique !



Passé carrier à Volvic



Sentier de l'Impluvium

## Si l'Impluvium de Volvic vous était conté...

**L**ieu de naissance de la fameuse pierre de Volvic, si identitaire du patrimoine bâti du Puy-de-Dôme, mais aussi de l'eau minérale naturelle, l'**Impluvium de Volvic** est un vaste espace protégé de 38 km<sup>2</sup> qui s'étend sur les coulées de lave du puy de la Nugère. Ici les eaux de pluie et de fontes de neige pénètrent peu à peu 6 couches de roches volcaniques pendant 5 ans et viennent y acquérir leur pureté.

Des espaces naturels protégés forment un vrai paradis pour les amateurs de pleine nature avec

une attention particulière pour les familles. Des sentiers pédagogiques leur sont dédiés pour tout savoir de **l'intérêt géologique exceptionnel** de ce site comme celui de l'Impluvium, long de 9 km et au panorama saisissant sur la Chaîne des Puys.

L'Impluvium c'est aussi et surtout une histoire humaine et ses chemins de randonnées passent ici de carrières abandonnées en carrières encore exploitées de nos jours comme **un voyage passionnant entre passé et présent.**

### LES EAUX DE VOLVIC CRÉENT L'ÉVÈNEMENT

En 2023, l'Espace Information Volvic dévoile sa nouvelle identité, **Volvic O'rigines**, et décline l'histoire de la marque au cœur du Parc de la Source.

À 2 pas, **l'usine d'embouteillage** ouvre quant à elle, ses portes au grand public chaque lundi de mars à décembre après 3 ans d'interruption.

L'occasion est belle de comprendre ce qui est mis en œuvre pour **la préservation de cette précieuse ressource** et de mieux appréhender la réalité de l'exploitation de la fameuse eau minérale naturelle Volvic.





**“** *La lave, un matériau fait de dualités, à la fois robuste et fragile, brut et délicat, qui me ressemble, je crois. L'émaillage, c'est avant tout une mise en lumière à l'aveugle, où les couleurs seront seulement visibles après cuisson, par un passage au feu qui révélera tous leurs éclats. Dans l'infini des possibles, c'est un véritable métier de passion qui permet d'exprimer et transmettre des émotions, mais aussi créer de beaux moments d'échange et de partage au moyen d'ateliers d'initiation à la lave émaillée.*

**Alice Zourdani, Atelier Cœur de Pierre  
Volvic**



**“** *Le Moulin Fradet à Artonne abrite mon atelier d'artiste dans un écrin de nature préservée. Au fil des saisons cette nature m'offre une atmosphère et une palette multicolore qui inspirent ma recherche de couleurs. J'aime à accompagner les désirs de création par des ateliers ouverts à tous les âges. Les salles d'exposition réparties autour de la roue du moulin permettent aussi de partager avec les visiteurs la poésie et le rêve dans les aquarelles et les émaux sur lave.*

**Nicole Guillien, Moulin Fradet - Artonne**

## Portraits croisés de nos émailleuses sur lave

La pierre de Volvic est l'une des très rares pierres au monde à pouvoir supporter l'émaillage. Passée au four à 960° elle devient alors prête à se muer en œuvre d'art à la durée de vie éternelle. En Terra Volcana, 4 drôles de dames emmènent cet art de la pierre et du feu, l'émaillage sur lave, vers d'autres contrées et dévoilent leurs sensibilités lors d'ateliers d'émaillage ouverts à tous.

À la clé : le bonheur de ramener « son » bout de volcan unique chez soi.

**“** *La force de la pierre de Volvic et la brillance des émaux servent de support à mon langage. Mes créations mettent en valeur des mots doux et bienveillants, rebelles ou subversifs, qui correspondent à mes états d'âme du moment. Leur écrin : Mon atelier « Juste pour toi », dans la cave de ma maison vigneronne à Châtel-Guyon. Art de la table, funéraire, ateliers d'initiation ouverts à tous... L'émaillage sur lave, c'est un travail ancestral et passionnant !*

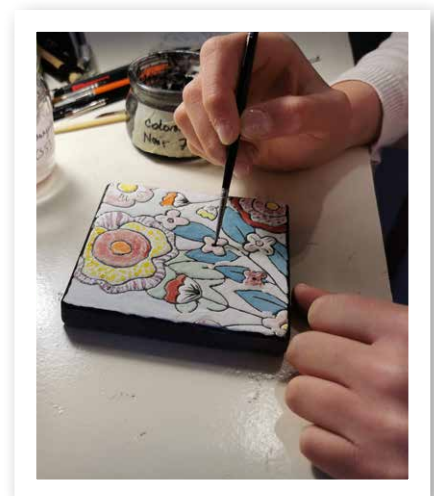
**Frédérique Lotz, Atelier Juste pour Toi  
Châtel-Guyon**



Du papier à la lave, Filhouette vous emporte dans son univers imaginaire en jouant avec les ombres et les lumières, entre aquarelle, lave émaillée et amour du papier.

**“** *Après une initiation en 2019 à l'IMAPEC, école d'arts et d'architecture de Volvic, ce fut le coup de foudre pour cette matière qui m'inspire chaque jour et dont je partage le savoir-faire pendant des ateliers d'initiation. J'aime associer le papier, matière fragile complètement à l'opposé de la pierre, et je crée des pièces qui me ressemblent, douces et poétiques, où la nature occupe une place majeure.*

**Coline Lespinasse, Atelier Dynamik  
et Filhouette - Volvic**





## UN VILLAGE DÉPART PAS COMME LES AUTRES !

En plus de nous rapprocher des étoiles avec l'ouverture de son planétarium, l'alignement des planètes s'annonce exceptionnel à Vulcania en 2023 !

En effet le Parc aura l'honneur d'être **le village départ de la 10<sup>e</sup> étape du Tour de France 2023**, le mardi 11 juillet !

Une étape forcément volcanique au départ de ce site emblématique de l'Auvergne qui montrera une large partie des trésors du Puy-de-Dôme, de la Chaîne des Puys jusqu'à Issoire en passant par le Massif du Sancy.



# Vulcania - À la conquête de la planète Terre et de ses mystères

**P**arc à thème à l'ADN unique, Vulcania traite du volcanisme mais aussi de la Terre dans l'Espace et des phénomènes naturels. Attention les yeux, le parc crée l'événement en 2023 avec l'ouverture du **plus grand Planétarium de France** et ses animations inédites pour tout connaître de notre planète et des volcans extraterrestres !

Vulcania a connu beaucoup d'évolutions ces dernières années et porte l'ambition d'apporter des

connaissances en s'amusant. Mieux que cela, le site mélange avec bonheur contenus didactiques et ludiques avec l'envie de s'adresser aux néophytes comme à ceux qui ont déjà de solides connaissances.

Ici, au cœur de la Chaîne des Puys, le visiteur a ainsi droit à **plus d'une vingtaine d'animations et d'expériences variées** dédiées tant aux familles qu'aux curieux de tous âges.

Tandis que les explorateurs les plus

courageux découvriront les différentes formes d'éruption dans le **Réveil des géants d'Auvergne**, les plus jeunes feront connaissances avec des volcans mondialement célèbres dans le dessin animé sur écran géant Mission Vulcania – opération sauvetage.

L'univers des dragons, présent avec **Dragon Ride 2** et la **Forêt des dragons**, nous ramène à d'autres temps, lorsque l'Homme utilisait des figures légendaires pour expliquer les phénomènes naturels.

Enfin, mention spéciale au nouveau roller-coaster familial et renversant, **Namazu**, apparu pour l'été 2021 et fondu dans son environnement. Une nouvelle animation qui se double d'un espace d'exposition inédit consacré aux séismes.

[www.vulcania.com](http://www.vulcania.com)





# Le volcan de Lemptégy, un site en fusion !

Il était une fois, il y a environ 30 000 ans, 2 volcans créés par 2 éruptions successives. Ces petits volcans, témoins de la création d'une partie de la Chaîne des Puys, se trouvaient aux premières loges des éruptions de leurs voisins, le puy de Côme et le puy Chopine, et furent recouverts au fil des années créant ainsi un seul et même édifice : **Le Volcan de Lemptégy.**

Endormi depuis des millénaires, le Volcan de Lemptégy est réveillé par l'Homme moderne qui, après la Seconde Guerre Mondiale, a commencé l'extraction de pouzzolanes pour reconstruire les villes françaises meurtries par le conflit.

De nos jours ce volcan, dont l'exploitation a définitivement cessé en 2006, est devenu un vrai laboratoire de recherches pour les scientifiques du monde entier en même temps qu'un **site touristique ouvert à tous.** Accessible en visite à pied ou en train, il fait partie du club très fermé des « Grands Sites de France ».

Parmi les trésors mis à nu par l'exploitation du site, les curieux de tous âges peuvent y toucher du doigt ses cheminées volcaniques et reconstituer **l'Histoire de la Chaîne des Puys.**

Le Volcan de Lemptégy est ainsi le seul dont l'anatomie est à ce point visible, car nulle part ailleurs on ne déambule dans la structure interne d'un volcan

tout en bénéficiant des clés pour interpréter ce que l'on voit.

Cette expérience unique n'existerait pas sans **la volonté farouche d'une famille un brin visionnaire**, la famille Montel, qui, depuis 1972, contribue au renouveau de ce volcan très singulier.

En 2022, pour sa trentième année, le Volcan de Lemptégy a choisi de fêter l'événement en proposant à ses visiteurs une toute nouvelle expérience : vivre le réveil du Volcan à la tombée de la nuit ! Du 8 avril au 1<sup>er</sup> septembre 2023 **Le Réveil du Volcan**, nom de ce parcours nocturne lumineux, fera à nouveau briller les yeux des visiteurs avec en prime de nouveaux effets visuels et sonores.

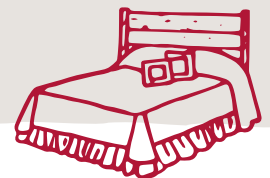
[www.auvergne-volcan.com](http://www.auvergne-volcan.com)

## LES LODGES DE LEMPTÉGY

Dès juillet 2023, le site du Volcan de Lemptégy inaugure 24 lodges pouvant accueillir jusqu'à 96 personnes.

Les chanceux qui y séjourneront pourront profiter d'une expérience unique et 100% volcanique : **dormir sur les pentes d'un volcan** en plein cœur de la Chaîne des Puys. Ils auront par la même occasion le privilège de découvrir à quelques pas des lodges un panorama exceptionnel donnant sur le Volcan de Lemptégy !

Une aventure insolite à vivre, 100% auvergnate.



A woman is lying on her back on a massage table, receiving a back massage from a therapist. The therapist is wearing a black long-sleeved top and is applying pressure to the woman's back. The woman has her eyes closed and a relaxed expression. The background is dimly lit, showing some spa products and a potted plant.

# En Terra Volcana le bien-être coule de source

Si la destination est douée pour faire monter l'adrénaline, elle sait aussi se faire douce et envelopper ses visiteurs dans un cocon de bien-être grâce notamment au pouvoir de ses eaux thermales.

**Bien-être thermal** au complexe haut de gamme de Châtel-Guyon Aïga Resort, bien-être moral, physique et esthétique en poussant les portes de nos instituts de massages aux soins parfois exclusifs, **relaxation si proche de la nature** lors de marches en pleine conscience dans de paisibles vallées verdoyantes...

Terra Volcana se fait terre de bienfaits le temps d'expériences 100% cocooning !



## CHÂTEL-GUYON, STATION THERMALE DE CHARME

Ville d'eaux de caractère, Châtel-Guyon est l'atout **bien-être et élégance** de Terra Volcana. Surprise, voilà une station à deux visages, ici bâtie autour de maisons vigneronnes typiques de la vie paysanne, et là autour d'une architecture thermale Belle-Époque. Ses eaux uniques en Europe ne furent, quant à elles, exploitées qu'à partir du milieu du XIX<sup>e</sup> siècle. Une véritable « guerre des sources » eut d'ailleurs lieu !

Faite de contrastes, la cité thermale propose aux esthètes de passer avec bonheur des grands thermes monumentaux datant de 1906 à de nombreux hôtels et villas Art-Déco ou au **Théâtre à l'italienne**, porté en 1909 par les visions d'Édouard Jean Niermans, architecte du Moulin Rouge. Pour admirer cet ensemble architectural cap sur le **parc thermal**, poumon vert de la cité.

Les amateurs de voies douces empruntent eux, avec bonheur, le **Thermal Express**, parcours de 2,5 km qui relie Châtel-Guyon à Riom par l'ancien tracé de la voie ferrée. Les vélos électriques connectés de la start-up locale KobOO prennent ici la place des trains qui amenaient les curistes à Châtel-Guyon au siècle dernier.

# Aïga Resort, la pleine santé aux portes des volcans

« **S** **tation européenne de l'intestin** » Châtel-Guyon se distingue par la concentration unique en magnésium, silicium et oligo-éléments de ses eaux. Ces qualités leur confèrent une efficacité prouvée pour combattre les troubles de l'appareil digestif et traiter les pathologies en rhumatologie.

Depuis août 2020, **Aïga Resort**, centre thermal nouvelle génération, sert d'écrin à ces eaux exceptionnelles et propose un concept médical unique en Europe : le thermalisme du microbiote intestinal. Et ce complexe thermal tout en un de

15 000 m<sup>2</sup> se compose d'équipements haut de gamme.

Aux côtés d'un établissement thermal dernier cri, une résidence 4 étoiles, un **Spa thermal 100% naturel** et sa gamme de cosmétiques bio ainsi qu'un **restaurant nutri-gastronomique** permettent à Aïga Resort de porter haut et fort le concept de « Station pleine santé ».

Qui a dit que les cures de jouvence n'existaient que dans les livres ?

**Saison 2023 du 03 avril au 09 décembre**  
[www.aiga-resort.com](http://www.aiga-resort.com)



Théâtre de Châtel-Guyon

## DÉTENTE DANS LA VALLÉE DE SANS-SOUCI

Nommée ainsi vers 1880 par un instituteur devenu ermite qui y avait élu domicile, **la Vallée de Sans-Souci** est l'endroit rêvé pour décompresser et oublier un tant soi peu le quotidien. Paisible et bucolique, elle suit le ruisseau du Romeuf depuis Châtel-Guyon jusqu'à la cascade de l'écreuil.

C'est le cadre parfait pour s'essayer, sous la baguette de nos accompagnateurs montagne à l'exercice de la marche afghane. Technique de marche fondée sur la synchronisation entre les pas et la respiration, cette dernière est porteuse de nombreux bienfaits pour la santé... et élimine naturellement tout souci.

De quoi se donner des envies d'ermitage au cœur de Terra Volcana !



Cascade de l'écreuil



Les massages de Véronique

## Petits et grands Bonheurs 100% relaxation

**A**ux côtés d'Aïga Resort, le centre thermal nouvelle génération de la ville de Châtel-Guyon, une toute nouvelle offre dédiée au bien-être voit le jour en Terra Volcana. Les responsables de cette vague de relaxation ? Des passionnées qui, de reconversion en passion de toujours, font des bien-être moral, physique et esthétique leurs combats avec une touchante bienveillance.

### LES MESSAGES INTUITIFS DE VÉRONIQUE

Après des aventures professionnelles variées, **Véronique Pillot Bouhier** a choisi la voie du massage créatif et

intuitif comme une évidence. Diplômée de l'École du massage psycho-somato-intuitif, Véronique a ouvert son cabinet à Aubiat, proche d'Aigueperse, et accorde une vraie écoute à l'être humain qui passe sa porte, dans toute sa singularité.

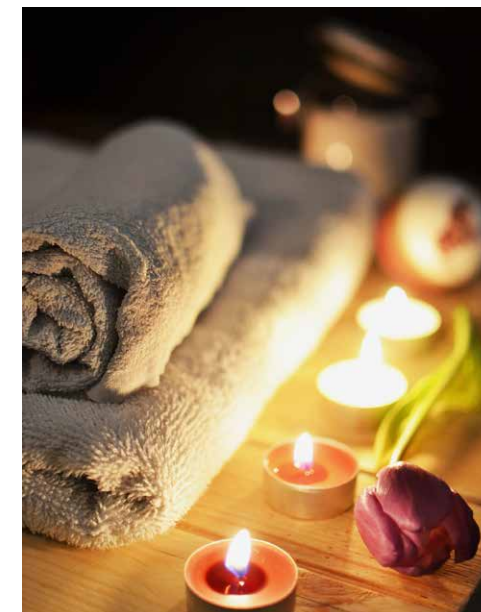
Le résultat de cette approche centrée sur la personne ? La création de **massages adaptés aux sensibilités et maux de chacun**, pour une meilleure gestion du stress et un accompagnement vers le mieux-être physique et psychique.

Et elle a même créé un podcast pour expliquer à tous les bienfaits de ses soins !

## LES MESSAGES DU PHÉNIX PRENNENT LEUR ENVOL

Après une première carrière dans le journalisme radio, Lise Antoine a créé en 2021 Les Massages du Phénix, un institut de massages aux soins parfois exclusifs en Auvergne. C'est notamment ici, dans le centre historique de Riom, que l'on se plaît à expérimenter le véritable **massage thermal italien**, soin ancestral tout droit venu des bains de la Rome Antique. Comme un pendant à l'histoire des arvernes retracée non loin sur les sites de Gergovie et de Corent, ce soin rare et précieux se double d'autres massages remarquables pour leurs vertus : californien, ayurvédique, hawaïen...

[www.lesmassagesduphenix.com](http://www.lesmassagesduphenix.com)



# Généreux de nature... et gourmand de caractère !

Que le mot « **caractère** » colle bien à ce bout d'Auvergne qu'est Terra Volcana !

Là où nos vignerons, fromagers, producteurs de charcuterie et autres artisans du goût cultivent leurs singularités et aiment partager leurs savoir-faire parfois ancestraux, les centres historiques de nos villes et villages montrent toute la palette de leurs richesses et de leur diversité.

Du **Pays d'art et d'histoire de Riom** à nos villages typiques en passant par nos sites historiques et culturels, c'est une part de ce que l'Auvergne a de plus attachant qui s'affiche ici.

Rue du Commerce – Riom





# Une terre vraiment gourmande

## LA PRALINE D'AIGUEPERSE

À Aigueperse, la praline est une institution depuis 1850 ! Fruit du hasard, cette gourmandise très caramélisée est devenue une véritable Madeleine de Proust pour l'auvergnat déraciné.

Avec cette friandise 100% plaisir, la régression est immédiate et réveille avec douceur l'enfant qui sommeille en nous.

Pour s'en convaincre, passage obligé à la Maison Vernet où Stéphane Barthoux manie la praline avec talent et double le plaisir de délicieux massépains, l'autre spécialité locale !

**Pâtisserie-Confiserie  
Maison Vernet - Aigueperse**

## AH, LA CHARCUTERIE D'AUVERGNE !

La charcuterie d'Auvergne, l'une des plus réputées de France depuis des siècles, (refait parler d'elle !

À l'aube de la trentaine, Julien Cormier décide de se reconverter et de créer un élevage bio de cochons et de bœufs à Volvic, emmenant dans son projet sa maman Françoise.

Depuis 2011, la Ferme des Cormier nous régale avec ses terrines, saucissons et viandes séchées.

Au printemps 2023, un atelier-boutique accueille les gourmands à la ferme avec de nouveaux produits 100% locaux !

**La Ferme des Cormier - Volvic**

## LE MARINGUOIS, À LA FOLIE !

Amateur de fromage en tous genres ou pas, du côté de Luzillat, en plaine de Limagne, on craque pour le maringuais, un délicat gaperon fermier à l'ail rose de Billom.

Ce secret bien gardé au goût unique s'avère être un véritable délice pour les papilles les plus exigeantes et cache une belle histoire humaine.

En effet, Patricia Ribier perpétue là, avec discrétion et passion, une histoire de famille depuis des générations et des générations !

**Patricia Ribier, productrice de gaperon fermier - Maringues**

## CHOCOLATS ET ANGÉLIQUE D'AUVERGNE

Infirmière dans une première vie, c'est par la gourmandise que Corinne Valleix soigne maintenant les petits maux de ses clients à Châtel-Guyon !

Ses spécialités ? Le Cœur de Royat et L'Angélique d'Auvergne, plante originaire de l'Himalaya, autrefois adulée puis délaissée, avec laquelle Corinne invente de savoureux délices sucrés.

Pâtisseries, cakes, entremets et autres chocolats... tout est fait maison et sort de son laboratoire. Son leitmotiv : l'ouverture aux autres !

**Pâtisserie-Chocolaterie  
Corinne Valleix - Châtel-Guyon**

## HÉRITAGE VOLCANIC, EXPÉRIENCE ŒNOTOURISTIQUE

Au cœur de la Chaîne des Puys, Étienne Rachez et Pierre Goigoux sculptent leurs vins de feu avec passion et authenticité.

Leur objectif : révéler les reflets du terroir volcanique auvergnat et offrir des vins expressifs et élégants.

Installée à Châteaugay, la cave accueille les curieux pour une expérience immersive originale qui se double d'activités œnotouristiques, telles que des randos en trottinettes électriques dans les vignes.

**Étienne Rachez,  
artisan du vin à Châteaugay  
Héritage Volcanic**

## BENOÎT MONTEL, LE VIGNERON DE RIOM

Ardent défenseur du vignoble auvergnat et des cépages locaux, du confidentiel Madargue au Chanturgue en passant par le Châteaugay, Benoît Montel est tombé dans la vigne quand il était petit !

Depuis 1999 à la tête d'un domaine de 7 hectares, Benoît participe largement à la montée en qualité de nos vins volcaniques et a toujours 1 000 projets sur le feu, de l'élevage en barrique dans le volcanique lac Pavin ou en bouteille dans des parcs à huîtres en Méditerranée.

**Benoît Montel,  
vigneron à Riom**



Vue depuis la Tour de l'Horloge - Riom



Musée Sahut et église St-Priest - Volvic

## Riom et son pays d'art et d'histoire

**É**picentre du Pays d'art et d'histoire qui porte son nom, **Riom, capitale historique de l'Auvergne**, surprend par la richesse de son patrimoine.

À la fin du Moyen-Âge, une série de séismes est venue donner à la ville de Riom le visage qu'elle a maintenant. Nous sommes alors au début de la Renaissance, période créative des plus fécondes, et l'Homme vient alors imprimer une nouvelle image à la ville, en utilisant pour cela **l'incorruptible pierre de Volvic**.

Dans le cœur historique de Riom elle est partout, provoquant l'étonnement devant l'imposante **Tour de l'Horloge**,

restaurée en 2022, et le ravissement devant les ornements cachés dans les cours des hôtels particuliers.

Avec de faux airs d'Italie et de vraies allures de décor de théâtre, Riom est côté rue une ville du XVIII<sup>e</sup>, période de transformations, et côté cour une ville de la Renaissance. Entre les deux son cœur balance et Riom mérite bien son label de Ville et Pays d'art et d'histoire acquis en 1995 !

Une visite de l'**Hôtel Guymoneau** ou de l'actuel Hôtel de ville permettent ainsi de voyager dans le temps jusqu'au XVI<sup>e</sup> siècle, au fil de près de **90 monuments** inscrits au titre des monuments historiques et d'apprécier

la finesse des décors de cette cité à l'histoire passionnante.

De passion, il en est aussi question à **Volvic** où la pierre et l'eau font bon ménage.

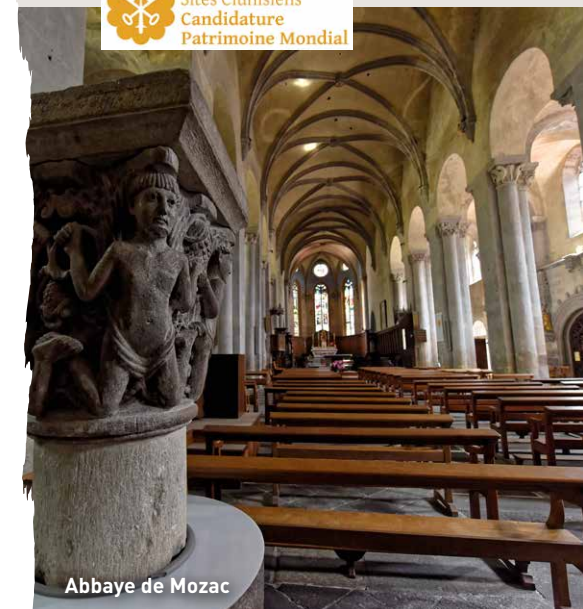
Ici, le cœur historique de la cité apaise par sa quiétude autant qu'il étonne par son histoire, celle des carriers et des tailleurs de pierre qui ont laissé ici et là les traces d'une époque pas si lointaine.

Le must : découvrir Riom en dégustant sa spécialité au praliné : **les muscadines Jehan de Berry** délicatement parfumées au cognac.

### MOZAC ET SON ABBAYE ROMANE

À deux pas de la ville d'art et d'histoire de Riom, un édifice religieux impressionne par ses dimensions et par les trésors qu'il dissimule. Accessible facilement depuis Riom par une voie douce, la Coulée verte de l'Ambène, l'**Abbaye de Mozac** est un site clunisien de premier plan en route pour une inscription au patrimoine mondial de l'UNESCO.

Ses trésors ? La châsse de Saint-Calmin, pièce maîtresse de l'émaillerie limousine de la fin du XII<sup>e</sup> siècle, mais surtout ses 47 chapiteaux du XII<sup>e</sup> siècle souvent considérés comme l'apogée de l'art roman auvergnat. Ces derniers éblouissent tant par leur finesse d'exécution que par leur état de conservation.



Abbaye de Mozac



Musée Mandet

## Musées d'ici et d'ailleurs

À Riom, halte obligée au **Musée Mandet** ! Ce dernier occupe deux anciens hôtels particuliers, datés du début du XIII<sup>e</sup> siècle et rassemble de très belles collections beaux-arts, ainsi que des pièces uniques d'art décoratif, orfèvrerie, verrerie et céramique. De juin 2023 à janvier 2024, l'artiste peintre contemporain **Julien Colombier** sera à l'honneur au Musée Mandet. L'occasion est belle de se passionner pour l'univers de cet autodidacte aux touches oniriques et féériques, marqué tant par le monde du graffiti que par celui de l'art japonais tout en citant Matisse ou Keith Harring comme sources d'inspiration naturelle.

[www.rlv.eu](http://www.rlv.eu) | [www.ville-volvic.fr/musee-sahut](http://www.ville-volvic.fr/musee-sahut)

Du côté de Volvic, l'attachant **Musée Sahut** se veut la référence en ce qui concerne les arts de la pierre. Débordant d'éclectisme, il abrite les œuvres et collections de Marcel Sahut, peintre descendant de carriers volvicais. **Des émaux sur lave 100% locaux**, issus de la pierre de nos volcans, rencontrent ainsi des masques africains, une collection de dessins de presse d'Honoré Daumier ou des œuvres de bagnards de Cayenne. Signe de cet éclectisme, une exposition exceptionnelle met en avant du mardi 2 mai au dimanche 1<sup>er</sup> octobre 2023 la collection de tout premier ordre d'estampes japonaises du musée.

## Un domaine vraiment royal

**C'**est en plaine de Limagne que l'on trouve certains des châteaux les plus passionnants d'Auvergne. Deux fleurons sortent indubitablement du lot, le **Château d'Effiat**, bel exemple de château de plaisance du XVII<sup>e</sup> siècle, et le **Domaine royal de Randan** !

Construit en 1825, et dernier domaine royal à être érigé en France, le Domaine royal de Randan se voulait le témoignage du faste de la Famille d'Orléans : aile des cuisines monumentale, chapelle luxueuse, intérieurs innovants et high tech pour l'époque, jardins et parc paysager de 100 ha... Tout était réuni pour que le lieu de villégiature de la Princesse Adélaïde soit un

vrai paradis. Cela dura jusqu'en 1925 quand un incendie vint ravager le château, lui donnant la silhouette si particulière qu'il présente encore maintenant.

Sorti en 2022 d'une campagne de restauration, le site étonne par ses dimensions, passionne par son histoire et surprend par son **musée de la chasse**. Ici, 450 animaux ramenés des voyages du Prince Ferdinand d'Orléans de par le monde et naturalisés par le taxidermiste anglais Rowland Ward reposent dans leur présentation d'origine, dont de nombreuses espèces en voie d'extinction.

[www.domaine-randan.fr](http://www.domaine-randan.fr)



Domaine royal de Randan



Artonne



Maringues



## MARINGUES, UN ENSEMBLE INDUSTRIEL REMARQUABLE

Voilà bien une cité pleine de petites histoires ! Maringues est le berceau du fromage **le maringuais** (voir p17) et de la maringotte, véhicule hippomobile qui emmène encore maintenant les curieux de la terre ferme jusqu'au Mont Saint-Michel.

C'est aussi **la plus grande des cités de tanneurs d'Auvergne**. Pas moins de 60 tanneries y étaient encore implantées en 1860, avant que l'industrialisation n'ait eu raison de leur peau.

De nos jours, le Pont des fainéants et sa sculpture monumentale, la Tannerie Grandval et la Grande tannerie racontent l'histoire de cet artisanat bien particulier. Ce quartier des tanneurs forme un ensemble d'une belle unité le long de la Morge, affluent de l'Allier.

**Le + :** Se promener à Maringues le lundi matin pour savourer **l'un des marchés les plus typiques d'Auvergne !**

# Petites et grandes histoires de nos villages

**S**i la **plaine de Limagne**, à l'Est de Terra Volcana, s'est formée en réaction à l'élévation des Alpes il y a plusieurs millions d'années, il ne faut pas voir dans son absence de relief un manque de caractère !

Son emblème ? Sans doute la couleur solaire des tournesols en été et les **nombreux pigeonniers remarquables** qui émaillent ces grands espaces dédiés majoritairement à l'agriculture.

Car cette terre riche de sédiments a toujours été un foyer d'activités pour l'Homme qui, très tôt, a su déceler son intérêt. Ainsi, la cité historique d'Artonne, labellisée **Petite cité de caractère**, est l'un des plus anciens

lieux habités d'Auvergne et possède bien des attraits. Village balcon aux très nombreuses fontaines, Artonne est coiffé du **Coteau du Puy Saint-Jean**, un espace naturel remarquable au panorama impressionnant tant sur la plaine que sur la Chaîne des Puys.

À quelques kilomètres de là, l'ancienne ville-forte d'**Aigueperse**, célèbre pour ses pralines et ses massapains, présente la monumentale église Notre-Dame, dotée d'une architecture gothique flamboyante.

L'art roman n'est pas en reste et s'invite lui aussi en Terra Volcana. On trouve son meilleur ambassadeur à **Thuret** où l'église Saint-Martin

surprend par ses chapiteaux historiés très curieux et sa vierge noire.

Enfin, la duplicité est de mise à **Ennezat** avec son impressionnante collégiale tant romane que gothique qui abrite en outre deux fresques médiévales remarquables.



Collégiale St-Victor et Ste-Couronne - Ennezat



Volvic Organic Resort



Les Jardins de Nina



Atelier de Nina Seita



### LES PETITS PLATS DANS LES GRANDS !

Si la gastronomie auvergnate est dotée d'une belle réputation, c'est bien car elle possède beaucoup de caractère, comme sa population !

En Terra Volcana, l'authenticité se mêle à l'inventivité autour de recettes emblématiques telles la **truffade**, dégustée avec convivialité chez **En attendant Louise** à Ménérol, ou le **pounti** que le **Manoir du Tilleul** à Chanat-la-Mouteyre assaisonne avec bonheur aux orties.

En prime, une visite de Riom se transforme, elle, en balade gourmande et raffinée de l'ambiance résolument rock'n roll du **Caveau des Tontons** à celle plus bistro-bonomique de **BHV 2.0** et de **l'Auberge de la Croix de Fer** en passant par les plats végétariens et végétaliens de **Ciboulette et Pain d'épices**. Enfin, la finesse des assiettes du restaurant gastronomique du **Moulin de Villeroze** ravit les papilles les plus exigeantes dans un cadre des plus bucoliques.

## Nos adresses pour un séjour vitaminé

### ÉCORESPONSABILITÉ ET ÉLÉGANCE

Si le mot « éco-responsabilité » est sur toutes les lèvres, il est tout naturel dans le Puy-de-Dôme tant notre nature est fragile.

Ainsi, les écolodges du **Volvic Organic Resort** et le tout nouvel hébergement **l'Orée des Sources** sont délicatement posés sur les coulées de lave du puy de la Nugère, aux portes du Parc de la Source Volvic. Ici, 8 structures en bois cohabitent avec une résidence de tourisme nature, entre hôtel\*\*\*\* et gîte d'étape. Dans les tous les cas, les lieux se veulent ouverts au partage avec leurs visiteurs, aux portes du GR®441 et au cœur d'une nature préservée.

D'autres adresses font la part belle à l'écoresponsabilité et à l'élégance en Terra Volcana ! Là où les chambres et table d'hôtes volvicoises **Les Ombelles** sont une vraie parenthèse gourmande et atypique loin du tumulte urbain, les **Jardins de Nina** accueille ses visiteurs à Riom, au sein de l'atelier d'artiste de la sculpteur Nina Seita. Une adresse de choix à l'esthétisme travaillé !

Mention spéciale également au **Domaine de Cambrai** à Riom, maison de maître aux portes de la plaine...

... Liste non exhaustive !

### LES VINZELLES, UN CŒUR GROS COMME ÇA



C'est à Volvic que Laure et Clémence Desbruères ont créé en 2022 **le tiers-lieu culturel et gastronomique Les Vinzelles**.

À la fois librairie, salle d'animations et de concerts, ainsi que restaurant de la ferme à l'assiette, les lieux se veulent un

formidable espace de liberté aux ambitions sociétales affirmées.

Le restaurant est **une ode aux légumes** de Jean-Philippe Darras, le maraîcher du champ attendant, ainsi qu'aux fromages et viandes des fermes alentours, le tout sous la houlette de deux jeunes cheffes passionnées.

Bref **un lieu magique** dédié au mieux-vivre sous toutes ses formes, le tout au milieu de jardins merveilleux !

[www.lesvinzelles.com](http://www.lesvinzelles.com)



La célèbre truffade



BHV 2.0

Un voyage de presse en Terra Volcana, c'est une virée volcanique pleine de rencontres qui sait se faire douce quand elle prend les chemins des ateliers de nos artisans d'art et du goût ou ceux, moins vallonnés, de la plaine de Limagne.

Dans tous les cas, assurez-vous d'amener une bonne paire de baskets ou de chaussures de randonnées... Prise en charge possible sur demande et accompagnement avec le sourire !



Puy des Gouttes



Volcan de Lemptégy



Moulin Fradet - Artonne

## Des voyages de presse made in Auvergne !

### Jour 1

Entre 12h et 12h30

**Arrivée** à la gare de Riom-Châtel-Guyon depuis la gare de Paris-Bercy en Intercités / Départ possible d'autres gares françaises et étrangères

**Déjeuner dans un restaurant de Riom**

14h30 – 16h45

**Visite** du Volcan de Lemptégy

17h – 18h15

**Visite** de la Grotte de la pierre

Temps de repos

**Dîner dans un restaurant de Volvic**

### Jour 2

9h – 12h

**Randonnée volcanique** guidée par l'un de nos accompagnateurs montagne à pied ou en VTT  
Montée du **puy des Gouttes** à 1200m d'altitude  
Aperçu de l'exposition land art « Conjuguer la nature » de Thierry Courtadon

**Déjeuner dans un restaurant côté volcan**

14h – 17h30

**Visite** du parc à thème Vulcania

18h15 – 19h15

**Initiation** à la lave émaillée  
ou Temps de repos

**Dîner dans un restaurant de Riom, Châtel-Guyon ou Volvic**

### Jour 3

9h – 12h

**Visite** du centre historique de Riom et de l'abbaye de Mozac

ou

**Visite** du Domaine royal de Randan et/ou passage aux ateliers d'art du **Moulin Fradet** à Artonne pour un aperçu de l'émaillage sur lave

**Déjeuner à Riom ou à Randan**

Entre 14h et 15h

**Retour** depuis la gare de Riom-Châtel-Guyon jusqu'à la gare de Paris-Bercy ou autre

**Programme donné à titre indicatif et pouvant être modifié selon vos besoins et disponibilités :**  
visite-test du complexe thermal Aïga Resort, visite de l'usine d'embouteillage Volvic, passage chez des producteurs typiques du territoire, visite de l'Atelier Courtadon, activité trail, randonnée accompagnée au coucher de soleil...

**Le + :** Nos accompagnateurs moyenne montagne passionnés et passionnants !



# Agenda des événements 2023



**du 18 au 20 mai**

## **VOLVIC VOLCANIC EXPERIENCE (VVX)**

3 jours de trail-running, spectacles, concerts et visites dans le cadre magique de l'Impluvium de Volvic et de la Chaîne des Puy.

[www.volvic-vvx.com](http://www.volvic-vvx.com)

**du 26 au 29 mai**

## **JAZZ AUX SOURCES**

« The » festival de jazz à danser unique en France. Concerts, spectacles et initiations au cœur de la station thermale de Châtel-Guyon.

[www.jazz-aux-sources.com](http://www.jazz-aux-sources.com)

**du 30 mai au 15 juin**

## **FESTIVAL PIANO À RIOM**

Un festival incontournable pour amateur de musique classique, sous la baguette de la célèbre pianiste franco-hongroise Suzana Bartal.

<https://piano-a-riom.com>

**9, 11, 12 et 13 juillet**

## **TOUR DE FRANCE 2023**

En juillet 2023, les Tours de France masculin et féminin traversent plus d'une vingtaine de communes de Terra Volcana et ses espaces naturels remarquables.

**18 novembre**

## **CROSS DE VOLVIC**

Le plus vieux cross de France ! Un événement familial et fédérateur qui se double d'animations nature.

[www.crossvolvic.fr](http://www.crossvolvic.fr)



## **THÉÂTRE DE CHÂTEL-GUYON**

Voilà un cadre mythique pour assister à une pièce de théâtre ou à un concert ! Ce symbole de la Belle Epoque accueille toute l'année des artistes prestigieux, attirés là par le charme et l'intimité de cette salle de caractère.

Construit au début du XX<sup>e</sup> siècle, le théâtre à l'italienne de Châtel-Guyon se retrouva à l'abandon en 2000 et fut sauvé par la Ville

avec l'aide de nombreux habitants et mécènes.

En 2023, Gauvain Sers, Laura Laune et de nombreuses troupes de théâtre françaises de talent ont choisi ce théâtre emblématique pour fouler les planches auvergnates.

[www.theatre.chatel-guyon.fr](http://www.theatre.chatel-guyon.fr)



**Terra Volcana**  
Les Pays de Volvic

- Office de tourisme
- Office de tourisme saisonnier
- Château
- Edifice religieux
- Musée
- Pigeonnier
- Moulin
- Site touristique
- Site Clunisien
- Théâtre-Casino
- Station thermale de pleine santé
- Gare SNCF
- Puy / Mont / Coteau
- Contour du Parc Naturel Régional des volcans d'Auvergne
- Accès Wifi gratuit et sécurisé, point de recharge des appareils mobiles et documentation touristique

**VILLES & PAYS D'ART & D'HISTOIRE**  
Parmi les 56 communes qui composent notre territoire 31 sont labellisées Pays d'art et d'histoire. C'est, en 2020, la totalité des communes de Riom, Limagne et Volcans qui composent ce Pays d'art et d'histoire au patrimoine remarquable.



### COMMENT VENIR

**En avion :** aéroport de Clermont-Ferrand-Aulnat (à 15 min de Riom)



**En train :** gare de Riom - Châtel-Guyon, trajet direct depuis Paris (3h30)



**En voiture :**  
à 2h de Lyon, à 3h30 de Montpellier,  
à 4h de Paris et Bordeaux



### CONTACT PRESSE

**Sylvain Padeloup**  
04 73 33 28 29 / 07 64 88 62 92  
s.padeloup@terravolcana.com

PHOTOS DISPONIBLES  
SUR DEMANDE

### # TERRA VOLCANA

**Suivez-nous sur nos réseaux sociaux**  
Facebook / Twitter / Instagram /  
Linkedin / @terravolcana

